

new **design**



CERRAD

new design

Kolekcje płytek klinkierowych z linii New Design stworzyliśmy z potrzeby piękna. Do współpracy zaprosiliśmy wybitnych projektantów z Włoch i Hiszpanii. Zastosowaliśmy najnowsze rozwiązania technologiczne, m.in. technologię druku cyfrowego, aby odtworzyć wzory i kolory zaczerpnięte z natury.

The **New Design** collections of tiles were created out of our need for beauty. We invited for cooperation renowned designers from Italy and Spain. We used the latest technology, including digital printing to reproduce patterns and colours taken from nature.

Коллекция клинкерной плитки **New Design** создана специально для ценителей красоты. Для ее разработки мы пригласили известных дизайнеров из Италии и Испании. Мы применили инновационные технические решения, среди которых новая технология цифровой печати, благодаря которой плитка достигает утонченного совершенства в четкости рисунка, глубине цвета и оттенков.

Коллекція клінкерної плитки **New Design** створена спеціально для цінителів краси. Для її розробки ми запросили відомих дизайнерів з Італії та Іспанії. Ми застосували інноваційні технічні рішення, серед яких нова технологія цифрового друку, завдяки якому плитка досягає витонченої досконалості в чіткості малюнку, глибині кольору та відтінків.



new **design**



- 5** Tilia
- 7** Setim
- 9** Celtis
- 13** Zebrina
- 15** Aragon
- 17** Canella
- 19** Nigella
- 20** Tech .



Tilia
Setim
Celtis



new design



new design



dust
(8457)

desert
(8464)

mist
(8471)

magma
(8495)

steel
(8488)



36

RÓŻNYCH GRAFIK Z BOGATĄ GAMĄ TONALNĄ
DIFFERENT GRAPHICS AND RICH GAMMA TONE
РАЗНООБРАЗНЫХ ГРАФИК С БОГАТОЙ ГАМОЙ ОТТЕНКОВ

Tilia 
600 x 175 x 9 mm



new design



new design



desert
(8419)

mist
(8433)

honey
(8426)

nugat
(8440)

20

RÓŽNYCH GRAFIK
DIFFERENT GRAPHICS
РАЗНООБРАЗНЫХ ГРАФИК

Setim 
600 x 175 x 9 mm



new design



new design



dust
(6675)

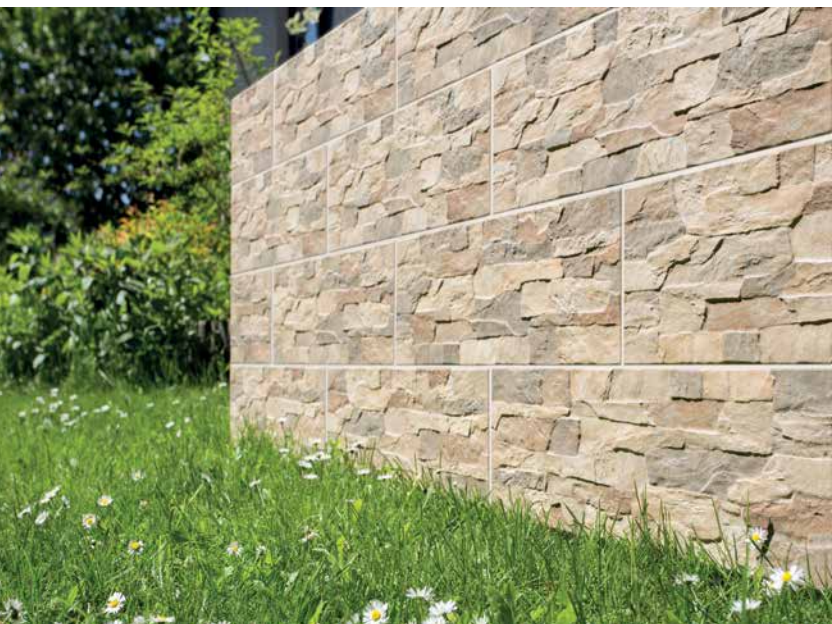
honey
(6651)

nugat
(6668)

10

RÓŽNYCH GRAFIK
DIFFERENT GRAPHICS
РАЗНООБРАЗНЫХ ГРАФИК

Celtis 
600 x 175 x 9 mm



Zebrina

Aragon

Canella

Nigella



new design



new design



(6637) marengo



(6514) forest



(6682) beige



(6644) pastel



(6491) wood



(6507) rust

Zebrina  
600 x 175 x 9 mm



new design



new design



(8846)

sand



(8853)

savanna



(8860)

beige



(8877)

marengo



(8839)

forest



Aragon 
450 x 150 x 9 mm



new design

ENTREES

- FILET DE TONNIES 8€
avec JULIENNE de CARROTES
- FILET de SAUMON et
SON ETUIGE de L'AVOIRIS 10€
- FILET de MAISONNE 8€
- TARTARE de TONNIE 8€ (10€)
PLATS
- FILET de BOEUF PRIME 22€
et POMMES SAUTEES 2€
- Dos de SAUMON à la planche
avec petits légumes
- SUPREME de VOLAILLE
• Dos de CARILLON et
SON ETUIGE de CAROTTES



new design



(7511)

steel



(6804)

desert



(7504)

ginger



(6811)

natura



(7498)

diuna



(6798)

terra



(6781)

dark

Canella
490 x 300 x 10 mm





CAFE



CAFE



new design



new design



(6873)

desert



(6880)

natura



(6866)

terra



(6859)

dark



Nigella  
490 x 300 x 10 mm



new design

Dane Techniczne
Technical Properties
Технические Параметры
Технічні Параметри



struktura powierzchni imitująca naturalny kamień
surface structure which imitates natural stone
структура поверхности имитирующая природный камень



możliwość łączenia kolorów kolekcji
the possibility of combining colors collection
возможность комбинирования цветов коллекции



możliwość zastosowania wewnątrz i na zewnątrz
possibility to use inside and outside
возможность использования внутри и снаружи



matowa powierzchnia
matt surface
матовая поверхность



elegancka, nowoczesna forma
stylish, modern form
стильная, современная форма



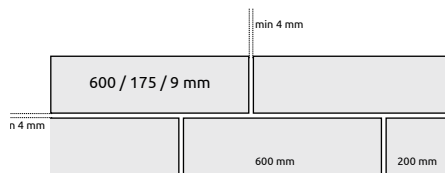
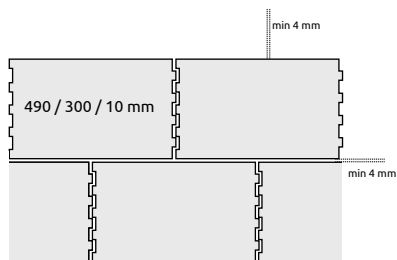
możliwość zastosowania wewnątrz i na zewnątrz
possibility to use inside and outside
возможность использования внутри и снаружи



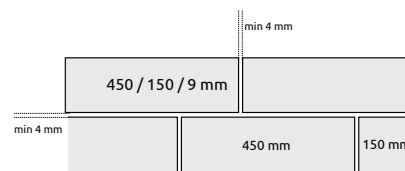
pasiasta struktura powierzchni imitująca kamienne elementy
striped surface texture imitating stone elements
полосатая структура поверхности имитирующая каменные элементы



matowa faktura + błyszczące drobinki hematytu tworzą unikalną powierzchnie
matte texture + shiny hematite particles form a unique space
матовая текстура + блестящие частицы гематита образуют уникальные поверхности



600/175/9mm
zalecane przesunięcie 1/3
recommended shift 1/3
рекомендуется сдвиг на 1/3



450/150/9mm
zalecane przesunięcie 1/3
recommended shift 1/3
рекомендуется сдвиг на 1/3

36 różnorodność graficzna gwarantuje wrażenie naturalnej niepowtarzalności desek
graphics diversity ensures the uniqueness of the natural feeling of boards
графическое разнообразие обеспечивает чувство природной уникальности доски

możliwość zastosowania wewnątrz i na zewnątrz
possibility to use inside and outside
возможность использования внутри и снаружи

oryginalna kolorystyka przedstawiająca klasyczną deskę w nowoczesnej odsłonie
original colors depicting the classic board with a modern twist
оригинальные цвета изображающие классическую рейку в современном виде

forma deski
form board
форма доски

idealne odwzorowanie rysunku i struktury drewna
perfect reproduction of the drawing and wood structure
идеальное воспроизведение рисунка и структуры дерева

20 różnorodność graficzna gwarantuje wrażenie naturalnej niepowtarzalności desek
graphics diversity ensures the uniqueness of the natural feeling of boards
графическое разнообразие обеспечивает чувство природной уникальности доски

możliwość zastosowania wewnątrz i na zewnątrz
possibility to use inside and outside
возможность использования внутри и снаружи

gładki wzór powierzchni naturalnego drewna
smooth surface of the natural wood pattern
гладкая поверхность рисунка натуральной древесины

forma deski
form board
форма доски

idealne odwzorowanie rysunku drewna
perfect reproduction of the wood
идеальное воспроизведение дерева

10 różnorodność graficzna gwarantuje wrażenie naturalnej niepowtarzalności desek
graphics diversity ensures the uniqueness of the natural feeling of boards
графическое разнообразие обеспечивает чувство природной уникальности доски

możliwość zastosowania wewnątrz i na zewnątrz
possibility to use inside and outside
возможность использования внутри и снаружи

praktyczny wzór powierzchni przecieranego drewna
practical surface pattern of sawing wood
практические распилки образуют рисунок поверхности древесины

forma deski
form board
форма доски

matowa powierzchnia
matt surface
матовая поверхность





**MROZODPORNE
FROST RESISTANCE
МОРОЗОСТОЙКОСТЬ
МОРОЗОСТІЙКІСТЬ**



**WYTRZYMAŁE
ENDURANCE
ПРОЧНОСТЬ
МІЦНІСТЬ**



**OSZCZĘDNE
COST SAVING
ЭКОНОМИЯ
ЕКОНОМІЯ**



**NATURALNE
NATURAL
ЕСТЕСТВЕННОСТЬ
ПРИРОДНІСТЬ**



**BEZPIECZNE
HEALTH
ЗДОРОВЬЕ
ЗДОРОВ'Я**



**ŁATWE W CZYSZCZENIU
EASY CLEANING
ЛЕГКАЯ УБОРКА
ЛЕГКЕ ПРИБИРАННЯ**

SYSTEM PAKOWANIA / Measures and packaging / Размеры и упаковка / Таблица пакування

PAKOWANIE / PACKAGING УПАКОВКА / ПАКУВАННЯ	CELTIS, TILIA, SETIM 600X175X9 mm	ZEBRINA 600X175X9 mm	ARAGON 450X150X9 mm	TULSI 490X300X10 mm	CANELLA, NIGELLA 490X300X10 mm
sztuk w pudełku / pcs per box штук в коробке / штук в коробці	8	8	9	6	6
m ² w pudełku / m ² per box м ² в коробке / м ² в коробці	0,84	0,84	0,6	0,88	0,88
waga opakowania / weight packaging вес упаковки / вага коробки	18 kg	16,5 kg	10,30 kg	19,50 kg	18 kg
m ² na palecie / m ² on pallet м ² на паллете / м ² на піддоні	67,2	67,2	79,20	42,24	42,24
ilość pudełek na palecie number of boxes on pallet количество коробок на паллете кількість коробок на палеті	80	80	132	48	48
waga palety / pallet weight вес паллети / вага піддону	1460 kg	1350 kg	1390 kg	960 kg	890 kg
waga 1m ² / 1m ² weight вес 1М ² / вага 1М ²	21,5 kg	20 kg	16,1 kg	22,1 kg	20,5 kg
ścienna / podłogowa / facade / floor tiles фасадная / напольная плитка фасадна / плитка для підлоги					
mrozoodporność / frost resistance морозостойкость / морозостійкість					

Niniejszy katalog nie stanowi oferty w rozumieniu przepisów Kodeksu Cywilnego.
Rzeczywisty wygląd płytek może odbiegać od produktów prezentowanych na zdjęciach. Wszelkie prawa zastrzeżone © CERRAD Sp. z o.o. 2015.

This catalogue does not constitute an offer within the meaning of the Civil Code.
The real tiles' appearance may differ from the products shown in the pictures. All rights reserved. © CERRAD Sp. z o.o. 2015.

Настоящий каталог не является торговым предложением в понимании норм Гражданского кодекса.
Реальный внешний вид плиток может отличаться от изображенных на фотографиях. Все права защищены © CERRAD Sp. z o.o. 2015.

Даний каталог не є пропозицією в розумінні положень Цивільного кодексу.
Фактичний вигляд плитки може відрізнятися від продукції представленої на фотографіях. Всі права захищені © CERRAD Sp. z o.o. 2015.



CERRAD

Cerrad Sp. z o.o.

ul. Radomska 49 B, 27-200 Starachowice, Poland

infolinia: 800 23 77 23,

tel.: +48 41 276 31 94

e-mail: cerrad@cerrad.pl

export department:

phone: +48 41 273 71 43

e-mail: export@cerrad.pl

www.cerrad.com

